

«La Vénus de Milo»
«A guichet fermé»

programme de la

télévision

ici radio-canada

Semaine du
9 au 15 décembre 1972

Volume 6
numéro 50



■ La neige commence à s'installer pour les prochains mois, mais certains songent déjà à son départ. Ils ont fixé sa disparition définitive au 6 avril. Ceci, pour permettre aux **Expos** de jouer et aux caméras de télévision de Radio-Canada d'entreprendre une autre saison de reportages sur le baseball.

■ Un nouveau téléroman fera son apparition le lundi 29 janvier à 21 heures. Son titre? **La P'tite Semaine**. Chacun des épisodes sera complet en lui-même et l'intrigue sera toujours assaisonnée largement d'humour. Les téléspectateurs assisteront à «la p'tite semaine» du propriétaire d'une boutique de farces et attrapes, de sa femme, de leur fille de vingt ans, étudiante en audiovisuel, et de son ami, un Français, étudiant en psychiatrie.

La P'tite Semaine a pour auteur Michel Faure, de qui on verra, incidemment, en mars prochain, un téléthéâtre intitulé **le Bon Monde**.

La P'tite Semaine sera réalisée par Roland Guay.

■ Dans le cadre de la série **Sporthèque**, l'émission **le Golf et ses étoiles** fera carrière à compter du 13 janvier. Parmi les grands du golf que nous pourrions suivre alors, mentionnons Sam Snead, Billy Casper, Gene Littler et Chichi Rodriguez. **FORE!**

■ L'émission **5 D** du dimanche 31 décembre à 17 heures présentera un film réalisé par la RTB qui nous fait suivre l'abbé Gérard Lutte, prêtre ouvrier qui travaille dans les bidonvilles de Rome.

■ Le jour des Rois, ce sont les amateurs de quilles qui seront rois, car la série **l'Heure des quilles** débutera le 6 janvier pour une autre saison à la télévision de Radio-Canada. Les parties seront diffusées, comme les années passées, du Salon de quilles Laurentien.

■ Les téléspectateurs qui auraient manqué ou qui aimeraient revoir la messe africaine diffusée au **Jour du Seigneur** du 19 novembre, seront heureux d'apprendre qu'elle sera retélévisée le jour de Noël. Rappelons que c'est au cours d'un voyage que faisait le réalisateur Raymond Beaugrand-Champagne en Afrique que cette messe, célébrée par le père Pie Claude à Yaoundé au Cameroun, fut filmée.

■ Le Service des sports de Radio-Canada que dirige Yvon Guiguère se propose de «couvrir» au cours des prochains mois plusieurs grands événements touchant différentes disciplines sportives. Nommons, par exemple, le Super Bowl qui aura lieu à Los Angeles en janvier, le championnat canadien de patinage artistique, une rencontre de boxe Etats-Unis-URSS, deux championnats d'athlétisme, le Maple Leaf Indoor Games et la Coupe de Montréal.

On projette également un reportage sur la Coupe du monde de ski qui aura lieu au mont Sainte-Anne en mars, un autre sur la finale du tournoi Pee-Wee qui se déroulera à Québec et, pour les amateurs de curling, le Championnat canadien à Edmonton, le 11 mars, et le Championnat mondial à Regina, la semaine suivante.

Soulignons que tous ces reportages sont télévisés dans le cadre de l'émission **l'Univers des sports**.

■ L'émission spéciale que réalise Maurice Dubois pour célébrer le XXe anniversaire de la télévision et qui sera télévisée dans le cadre des **Beaux Dimanches**, le 24 décembre à 19 h 30, rappellera les grands moments du variété à Radio-Canada, et mettra en vedette les artistes qui ont fait ces grands moments. On se remémorera donc **Music-hall**, avec Michèle Tisseyre et Elaine Bédard; **En habit du dimanche**, avec Jacques Normand et Pierre Roche; **Pleins feux**, avec Michèle Richard, **Zoom**, avec Yves Corbeil et Jacques Boulanger, **le Club d'un soir**, avec Guylaine Guy.

A ce gala du XXe anniversaire, on trouvera également celle qui a toujours personnifié le music-hall, Muriel Millard. Enfin, il ne faudrait pas oublier les plus jeunes de cette soirée: Martin Lajeunesse et René Simard.

■ A l'émission **les Héros du samedi**, le 30 décembre à midi, on pourra assister au Championnat provincial de patinage artistique.

En janvier, cette même série, qui met en vedette de jeunes sportifs de 7 à 12 ans, nous promet des reportages sur une rencontre de hockey Pee-Wee, sur une compétition d'athlétisme, sur une rencontre de boxe et sur une partie de basketball.

■ A l'émission **le Jour du Seigneur** du dimanche 10 décembre à 10 heures, les téléspectateurs assisteront à une messe, diffusée de Saint-Boniface, ainsi qu'à l'ordination épiscopale de Monseigneur Raymond Roy, évêque titulaire de Saint-Paul, en Alberta.

Psst! Psst! Aie-là!
samedi 9, 10 h 30

Pour la dernière de la saison, visitez le musée des horreurs mathématiques

Déjà! Eh oui! **Psst! Psst! Aie-là!** termine sa première saison. Cependant, cette série s'achève en beauté puisque les jeunes auront l'occasion de visiter le musée des horreurs mathématiques.

Les jeunes téléspectateurs de la chaîne française de Radio-Canada devraient se préparer dès maintenant à effectuer cette visite machinée (un peu diaboliquement) par le réalisateur Gilles Senécal et l'auteur des textes Ronald Prigent, et dont la date a été fixée au samedi 9 décembre à 10 h 30. En compagnie du guide de circonstance Michel Dumont, les jeunes seront confrontés à des «bizarreries mathématiques».

«Un jeune averti en vaut deux», mais il risque tout de même d'être leurré par les apparences trompeuses, qu'on appelle aussi illusions d'optique.

Après avoir appris à fabriquer une bande Mobius (consolez-vous, vous n'êtes certainement pas les seuls à ne pas savoir de quoi il s'agit), nous percevons le mystère qui l'entoure. L'émission nous fera aussi assister, impuissants, à un tour de prestidigitation. Mais on aura pitié du téléspectateur et on lui apprendra comment il peut réaliser ce tour chez lui. Il s'agit tout simplement d'enlever une veste qui se trouve en dessous d'un veston... en gardant le veston sur soi.

Entretiens, on est déjà en train de préparer la deuxième saison de **Psst! Psst! Aie-là!**

Notre couverture

Gisèle Schmidt et Diane Arcand, telles qu'on pourra les voir «A guichet fermé» dans la pièce de Jacques Deval «La Vénus de Milo», aux «Beaux Dimanches» cette semaine (article en page 6).

Ici Radio-Canada télévision

Société Radio-Canada
Case postale 8000, Montréal
Téléphone: 285-3572

Rédactrice en chef:
Marguerite Beaudry-Béchar
Mise en pages: Geneviève Touchette
Redacteurs: Madeleine Brabant
Fernand Côté
Raymond Guay
Claude Lacombe

Responsable des horaires:
Françoise Tremblay

Les articles et renseignements publiés dans Ici Radio-Canada télévision peuvent être reproduits librement, sauf indications contraires.

Au masculin
samedi 9, 23 h 00

Gaston L'Heureux s'entretient avec un comédien, un cinéaste et un psychologue

Le samedi 9 décembre à 23 heures, le sympathique animateur de l'émission **Au masculin**, Gaston L'Heureux, accueillera en studio trois personnalités représentant autant de disciplines très différentes les unes des autres.

Ce soir-là en effet, Gaston interviewera un comédien: Marc Favreau; un cinéaste: Daniel Bertolino, et un psychologue: André Renaud.

Le comédien est très connu des téléspectateurs de la chaîne française de Radio-Canada. Il a incarné avec brio le Sol du fameux duo de clowns *Sol et Gobelet* et, aujourd'hui, il est le valet un peu bête mais si drôle du fondeur Lardier dans *les Forges de Saint-Maurice*. Pour les habitués de **Au masculin**, Marc Favreau dira un monologue intitulé *la Vie sentimentale*.

Le cinéaste n'est pas moins connu puisqu'il s'agit de Daniel Bertolino, grand voyageur devant l'Éternel et collectionneur de trophées. Daniel vient en effet de remporter une médaille d'argent pour son film *Me no savey*, épisode de la série *les Primitifs*, une réalisation de Via le monde, inc., compagnie qu'il a fondée en collaboration avec son ami François Floquet. Daniel s'entretiendra avec Gaston des risques du métier de cinéaste et il présentera une séquence de son film *Canada via le monde*.

Quant au psychologue enfin, André Renaud, s'il est peut-être moins connu des téléspectateurs, le sujet dont il parlera, par contre, nous est familier surtout à cette période de l'année. André Renaud traitera des jouets d'enfants dont se servent les pères.

Cette émission de la série **Au masculin** est réalisée dans les studios de CBVT à Québec par Jean-Pierre Ratté.

5 D
dimanche 10, 17 h 00

Invités: Antonine Maillet, auteur de «La Sagouine» et Gilles Tremblay, compositeur de musique sacrée

Toujours à la pointe de l'actualité, l'émission **5 D** aura comme invités, le dimanche 10 décembre à 17 heures, madame Antonine Maillet, auteur de la pièce à succès *la Sagouine*, ainsi que le jeune auteur-compositeur de musique sacrée, Gilles Tremblay.

Ce sont les deux recherchistes de la série, Hélène Roy et Louis Dumas, qui ont rencontré Antonine Maillet à l'intention des téléspectateurs de Radio-Canada. Ceux qui ont vu *la Sagouine* et sa remarquable interprète Viola Léger ont été frappés par les préoccupations religieuses de cette femme pauvre, malheureuse, déchue, méprisée de la société où elle vit. Repliée sur elle-même, elle évoque sa vie de misère où la religion, au milieu de grands désordres, tient beaucoup de place. C'est sans doute une forme de superstition mais aussi certainement une évasion vers le spirituel, vers la 5e dimension.

Au cours de la même émission, Hélène Roy interviewera Gilles Tremblay, compositeur dans la trentaine, spécialiste de la musique sacrée. Cette rencontre arrive fort à propos au moment où les chrétiens qui fréquentent régulièrement leur église se demandent où s'en va la musique sacrée. De fait, aujourd'hui, ce n'est plus à l'église que les mélomanes peuvent entendre de la musique sacrée. Gilles Tremblay pourra peut-être dire aux téléspectateurs ce que projettent les jeunes compositeurs en ce domaine.

C'est Gilles Derome qui réalisera **5 D**, le 10 décembre.

La Flèche du temps
dimanche 10, 22 h 00

Les secrets de l'hypertension; La mise au point d'un matériau qui imite la glace

A l'émission **la Flèche du temps** du dimanche 10 décembre à 22 heures, à la télévision de Radio-Canada, il sera question d'hypertension et de simulation des glaces.

Plus de 90 p. 100 de la population souffre d'hypertension. Et paradoxalement, 80 p. 100 des cas d'hypertension sont d'origine et de nature inconnues. C'est pour remédier à cet état de choses que les chercheurs de l'Institut de recherches cliniques de Montréal, que dirige le docteur Jacques Genest, tentent de percer les secrets de l'hypertension. L'Institut vient de recevoir la plus haute subvention de recherche en groupe du Conseil national de recherches pour ses travaux dans le domaine de l'hypertension. A l'émission, le docteur Genest, ainsi que les docteurs Roger Boucher, Pierre Granger et Wojciech Novachensky, parleront de leurs travaux.

La seconde partie de **la Flèche du temps** sera consacrée à une invention: la simulation des glaces. L'équipe du professeur Bernard Michel, à Québec, a réalisé un matériau qui imite parfaitement les diverses propriétés mécaniques de la glace: plasticité, densité, point de rupture, forces, etc. Ce matériau permet de réaliser des études de mécanique des glaces sur des modèles réduits de bateaux, d'ouvrages maritimes, de ponts, etc. et d'obtenir des résultats parfaitement à l'échelle.

La Flèche du temps est réalisée par Madeleine Marois et Jean Martinet. Recherchiste: Denis Latendresse. Animateur: Paul-Emile Tremblay.

Boubou
du 11 au 15, 12 h 30



En attendant le Gala des Orphelins

Nous aurons l'occasion d'avoir un avant-goût du Gala des Orphelins, puisque **Boubou** accueillera, à son émission du 15 décembre à 12 h 30, aux Galeries D'Anjou, Albert White, président du Comité social de l'Association des pompiers de Montréal. Dans ce même climat de joie et de détente, **Boubou** recevra cette semaine la chanteuse Claudette Bergeron, **André Fontaine** et le populaire duo formé de **Richard et Claire Séguin**.



Minute Moumoute
les mardi et jeudi, 10 h 00

Neuf marionnettes bizarres et amusantes créées spécialement pour les tout-petits

As-tu deux minutes, as-tu des moumoutes à me consacrer (air connu)? On pourrait faire de ce refrain un thème pour la toute nouvelle émission-jeunesse de la chaîne française de Radio-Canada. Intitulé **Minute Moumoute**, ce nouveau-né devrait gagner la faveur des tout-petits, les mardi et jeudi matin à 10 heures. Remarquez que c'est peut-être chose faite, puisque l'émission est en ondes depuis le 5 décembre.

Amusons-nous, si vous le voulez bien, à essayer de comprendre ce titre pour le moins original. Nous ne nous attarderons pas inutilement sur la première partie, car tous savent ce qu'est une minute (60 de ces petits tic tac qu'on appelle aussi secondes). Mais, et vous voilà bien mal pris, avez-vous déjà entendu parler d'une moumoute? Eh bien! il s'agit d'une marionnette aussi bizarre qu'amusante comme vous n'en avez probablement jamais vu auparavant. **Minute Moumoute**, réalisée par Renault Gariépy, permet aux tout-petits de faire la connaissance de neuf de ces personnages drôlement imaginatifs qui ont été créés par Marianne Séguin.



Ces neuf marionnettes ne se distinguent pas seulement par leur aspect extérieur, mais elles jouissent chacune d'une personnalité bien particulière. D'ailleurs voici, en vrac, les principaux traits de caractère des moumoutes:

Boulimie: mange tout et tout le temps. Son avenir pourrait se résumer au prochain repas.

Boulier: (aucun lien de parenté avec Boulimie) compte tout ce qui lui tombe sous la main. Elle trouve son inspiration, qui est pour le moins originale, dans

des choses aussi farfelues que des dents de rhinocéros.

Pousse-pied: son meilleur ami est sans aucun doute son oreiller. Elle dort debout, assis, à genoux, n'importe où.

Panoplie: c'est la bricoleuse par excellence, mais à qui on ne donne aucune chance de faire valoir ses talents de maître artisan. Que voulez-vous, l'émission a tellement de choses à dire aux enfants.

Brindille: elle incarne la poésie. Infiniment douce, elle n'aime parler que d'amour.

Futaie: son principal intérêt est la culture. Détrompez-vous! il ne s'agit pas de livres, mais de fruits et de légumes que les enfants apprennent à connaître.

Cétacé: c'est une chanteuse «swing», «dans le vent», «à gogo», à qui il ne manque qu'une seule chose pour réussir: le talent.

Trompe-l'oeil: c'est de la bouche de cette moumoute que sont contées les histoires les plus abracadabrantes.

Babiole: c'est un peu, si l'on veut, l'hôtesse. Elle est la seule responsable officielle de la présentation des comptines.

Notons tout de suite, en ce qui concerne les moumoutes, que toute ressemblance avec des personnages existants ne serait le fruit que d'une pure coïncidence.

Raymond Guay

Les Grands Films
jeudi 14, 19 h 30

«Seule dans la nuit»: une histoire de trafic de drogue



Seule dans la nuit, version française du film de Terence Young *Wait until Dark*, sera à l'affiche de la série **Les Grands Films**, le jeudi 14 décembre à 19 h 30, à la chaîne française de télévision de Radio-Canada.

Film d'espionnage américain, *Seule dans la nuit* met en vedette la belle Audrey Hepburn, entourée de Richard Crenna, Efrem Zimbalist et Alan Arkin.

Des trafiquants de drogue ont eu l'idée de faire passer de l'héroïne à la douane en la cachant dans une poupée musicale. Les bandits confient la poupée à Lisa, un mannequin qui doit prendre l'avion pour New York. A son arrivée dans la métropole américaine, Lisa fait une rencontre imprévue et elle se voit contrainte de confier la poupée à un photographe nommé Sam Hendrix. Talman et Carlino, les gangsters chargés de prendre livraison de la drogue, suivent Hendrix jusqu'à son appartement où ils croient retrouver Lisa.

Ils rencontrent plutôt Suzy, la femme de Sam, une aveugle dont le handicap servira aux bandits. Par tous les moyens dont ils disposent, les hommes de main se lancent alors à la recherche de la fameuse poupée valant des millions, de Lisa qui l'a prêtée à Sam, de Sam qui l'a égarée et de la jeune fille qui l'aurait par hasard récupérée...

Consommateurs avertis
jeudi 14, 21 h 30

Comment déceler les fraudes des marchands de meubles «miracles»?

«Sensibiliser le consommateur à sa vulnérabilité dans le domaine du meuble»: c'est l'objectif que s'est fixé le réalisateur G.-Noël Fortin en présentant aux téléspectateurs de la chaîne française de Radio-Canada une émission consacrée aux meubles, le jeudi 14 décembre à 21 h 30.

Renée Laroche, animatrice de **Consommateurs avertis**, interviewera quatre spécialistes de la fabrication ou de la vente de meubles: MM Jean-C. Leblanc, marchand de meubles et président de la Corporation des marchands de meubles du Québec; Roger Rougier et Gilles Laflamme, fabricants de meubles, et Jean Delage, directeur de la Corporation des marchands de meubles du Québec.

Au cours de la discussion entre les invités et l'animatrice de **Consommateurs avertis**, il sera question des pratiques frauduleuses et du racket pratiqués par certains marchands de meubles, de publicité mensongère ou d'attrape-nigauds du genre «clubs du meuble», «cercle d'économie de la jeune mariée», «faillites», «reprises de finances» ou «vente directement du manufacturier». Les invités de **Consommateurs avertis** expliqueront aux téléspectateurs comment se défendre contre ces pratiques douteuses, quelle partie du budget ils doivent consacrer aux meubles et comment déceler les trucages des meubles «fardés».

Dossiers
jeudi 14, 22 h 00

Le rôle du brise-glace dans le Grand Nord



Au cours du second **Dossier** portant sur les activités de la Garde côtière canadienne, le jeudi 14 décembre à 22 heures, à la télévision de Radio-Canada, Gilles Thibault et son équipe nous entraîneront d'abord sur le D'Iberville, en mission de déglacage sur le Saguenay, où nous assisterons au travail du célèbre brise-glace et entendrons les propos des membres de l'équipage.

Nous irons ensuite dans l'Arctique où la Garde côtière canadienne a le plus gros défi à relever, car l'exploitation des richesses naturelles dans le Grand Nord crée un besoin de nouveaux moyens de transport permettant de véhiculer les produits vers le sud du pays, et le transport par eau semble actuellement le plus exploitable. Nous rencontrerons alors le capitaine Fournier qui nous racontera le rôle du brise-glace de la Garde côtière lors de l'expérience du Manhattan qui recherchait un passage dans les glaces polaires.

Enfin, nous serons entraînés dans le Pacifique où les activités de la Garde côtière là-bas consistent à l'entretien des aides à la navigation, au ravitaillement des phares, aux opérations de recherche et de sauvetage et dans la lutte contre la pollution.

Les **Dossiers** sur la Garde côtière canadienne ont été réalisés par Gilles Thibault, avec le concours du chercheur-scripteur Réjean Chayer. Narrateur: Gérard Gravel.

A propos...
vendredi 15, 21 h 00

Clairette, Pierre Calvé et Claude Michaud chantent la mer

J'entends la mer: tel sera le thème de l'émission **A propos...** le vendredi 15 décembre à 21 heures, à la chaîne française de télévision de Radio-Canada.

Benoît Girard, animateur de la série, nous présentera les artistes invités: Clairette, Pierre Calvé et Claude Michaud, tous amis de la mer qui feront partager leur amour aux téléspectateurs.

Dans des décors de Peter Flinsch, avec des costumes d'Andrée Côté et avec les musiciens de Pierre Leduc, le réalisateur Pierre Desjardins évoque la mer sous toutes ses formes: mouvements du ressac, sirènes de bateaux, chansons de marins, poésie et prose, appels du large, voyages, douceur et cruauté de la mer et sa paix en dépit des tempêtes. Car comme nous le dit Vigneault dans *Etraves*:

«Dans les sirènes d'usine
Dans les klaxons de cinq
heures

Dans le crissement des
pneus

Dans le fracas continu
de la ville

J'entends la mer

Dans les profondeurs du
sommeil

Dans les secrets voyages
de la nuit

Dans le noir blessé des
néons

Je vois la mer...»

Au programme, des chansons comme *la Complainte du marin*, *Cap-aux-Meules*, *Chantons pour y passer le temps*, *l'Affaire du bateau-mouche*, *Ressac* et des textes de Baudelaire (*le Beau Navire*) et de Nelligan (*le Vaisseau d'or*), outre ceux de Clémence Desrochers, scripteur de la série **A propos...**

Les Beaux Dimanches
le 10, 19 h 30

**Un nouveau théâtre
en salle**
«A guichet fermé»:
«La Vénus de Milo»
de Jacques Deval

C'est une Vénus bien moderne et bien articulée aussi que *la Vénus de Milo* de Jacques Deval que l'on verra **A guichet fermé**, lors du second théâtre en salle de la saison qui sera télévisé à la chaîne française de Radio-Canada dans le cadre des **Beaux Dimanches**, le 10 décembre à 19 h 30.

Enregistrée à l'Université de Sherbrooke les 15 et 16 novembre derniers, cette comédie en cinq tableaux a été mise en scène par Raymond Royer et réalisée en couleur par Bruno Paradis, avec le concours de la script-assistante Thérèse Sarasin, du directeur technique Jean Kittel, du maquilleur Edward Shrimpton, de la créatrice de costumes Marie-Andrée Lainé et du décorateur Léo Brisset.

Nous sommes en avril 1961 et toute l'action se déroule dans la bibliothèque du minuscule hôtel particulier de la présidente Alix Passegrain, rue D'Artois, dans le paisible et provincial Versailles.

Alix Passegrain, septuagénaire aimable et de grande allure, personnifiée par Gisèle Schmidt, se cherche une nouvelle femme de chambre. A son annonce a répondu la charmante Laurence Voise (Diane Arcand), «spécialiste du bitume» de la rue Vignon, qui se présente chez la présidente sans maquillage et modestement vêtue, en compagnie d'une amie et compagne de métier, Monique Sudre (Ghislaine Paradis).

Que vient donc faire celle que tous appellent Lolo dans une retraite aussi bourgeoise et ouatée? C'est que Laurence désire échapper pour un temps au redoutable Milo, agent d'exportation de jolies filles qui doit sortir sous peu de prison. La place de bonne offrira une belle «planque» et Milo (Ronald France) n'aura pas l'idée d'aller trouver sa «Vénus» jusqu'à Versailles où, comme le reconnaît la digne gouvernante, Madame Couronne (Rose Rey-Duzil), «tout ce qui n'est pas historique est préhistorique».

L'auteur Jacques Deval a multiplié à souhait les quiproquos auxquels donne lieu la conversation entre la présidente, ignorante et curieuse de la vie de la nouvelle soubrette, et cette dernière. Les téléspectateurs riront de la situation et s'amuseront du contraste entre l'argot de métier de Laurence et de son amie Monique et la langue digne et policée de la vieille dame, de sa gouvernante, de l'abbé Rigaud (Yves Massicotte) et des quatre brideurs du mercredi: Maurice Valax, architecte (Camille Ducharme), Aubin Gauchoix, vétérinaire (Roger Garceau), Thobaud Pauquet, général à la retraite (Jacques Galipeau) et Paul Gouleste, professeur (Louis de Santis).

M.B.



Ghislaine Paradis et Diane Arcand

Gisèle Schmidt, Rose Rey-Duzil et Diane Arcand



Ronald France, Roger Garceau, Camille Ducharme, Jacques Galipeau et Louis de Santis



correcitif

- lundi 27 nov.** *21 h 30 **MARCUS WELBY, M.D.**
«Un brave tout près du ciel».
Un soudeur exerce son métier tout en haut des gratte-ciel de Santa-Monica. Des crises soudaines d'étouffement de forme asthmatique l'amènent à consulter le docteur Kiley qui diagnostique un emphysème pulmonaire.
- vendredi 1er déc.** 13 h 35 **FEMME D'AUJOURD'HUI**
«Le Meuble québécois contemporain».
Interview: Brigitte Puckhardt. Animatrice: Aline Desjardins. Réalisation: René Verne.
- samedi 2 déc.** *13 h 00 **Annuler: SPORTHÈQUE**
Inscrire: VERS LA COUPE GREY
Reportage réalisé à Winnipeg sur les préparatifs du match de la Coupe Grey.
- *10 h 30 **CBOFT - COURS SCOLAIRES DE L'ONTARIO**
lundi 4 déc. «Personnalité féminine». «La Grande Aventure des petits animaux». «ABC de la physique». «La Conquête de l'espace». «Le Monde des petits».
mercredi 6 déc. «Personnalité féminine». «Histoire de l'aviation». «Les Voyageurs». «Trousse-Mitoufle».
jeudi 7 déc. «Personnalité féminine». «A la rencontre des maîtres peintres». «La Nature et ses merveilles». «Nouvelle-Guinée: mosaïques». «Le Monde des petits».
vendredi 8 déc. «Personnalité féminine». «Jongleries mathématiques». «La Nature et ses merveilles». «Nouvelle-Guinée: mosaïques». «Le Jardin des sensations».
- mercredi 6 déc.** *21 h 50 **APOLLO 17**



Lancement d'Apollo 17 de Cap Kennedy à 21 h 53.



Semaine du 9
au 15 décembre
(sous réserve
de modifications)
* = COULEUR

Programme

9 décembre

- * 8 h 00—CBOFT—COURS SCOLAIRES DE L'ONTARIO
«Personnalité féminine». «Catamaran». «Les Visages du Canada». «Trousse-Mitoufle».
- 8 h 55—OUVERTURE ET HORAIRE
- * 9 h 00—YOGI ET POPOTAME
Dessins animés, avec Yogi, l'ours espiegle, Pierre Popotame, So-so, le singe, et Magilla, un gros gorille. «Pierre Popotame».
- * 9 h 30—GRANGALLO ET PETITRO
Aujourd'hui: «Fouinard et Babillard chassent les fantômes». Jappy Toutou et Pappy Toutou: «Le Camarade parfumé». Grangallo et Petitro: «Grangallo et son chien Reniflard».
- * 10 h 00—MON AMI BEN
L'histoire d'un petit garçon et d'un ours apprivoisé.
«Ben a disparu» (1re partie).
- * 10 h 30—PSS! PSS! AIE-LÀ!
Encyclopédie destinée aux jeunes de tous les âges.
Animateurs: André Cartier, Louise Laprade, Benoit Girard, Michel Dumont, Jean Besré, Lise LaSalle, Pierre Charpentier, André Huneault, Denyse Chartier, François Tasse, France Berger, Gilles Renaud, Gisèle Schmidt, Robert Gravel, Jacques Kasma et Odette Gagnon.
Textes: Réjeanne Charpentier, Jean-François Garneau, André Huneault, Martin Dufresne, Raymond Joly, Jean-Marie Dumont et Ronald Prigent. Réalisation: Gilles Sénécal.
- * 11 h 30—LASSIE
Les aventures de la chienne Lassie. «Le Retour de Victoire» (1re partie). Lassie est prise dans le trajet d'un avion qui arrose la contrée avec des produits chimiques toxiques. Daniel, 15 ans, fils du régisseur d'une ferme d'élevage de chevaux, découvre Lassie inerte au bord de la route. Lassie est amenée chez le vétérinaire.
- * 12 h 00—LES HÉROS DU SAMEDI
Compétitions sportives de jeunes de 7 à 12 ans.
Producteurs-coordonnateurs: Henri Parizeau.
- * 13 h 00—FOOTBALL AMÉRICAIN
Ligue nationale. Les Browns de Cleveland rencontrent les Bengals de Cincinnati, à Cincinnati.
Commentateur: Raymond Lebrun.
Analyse: Jean Séguin.
Réalisation: Gaston Laporte.
- * 15 h 45—ÉCHOS DU SPORT
Reportage sur les sports.
- * 16 h 00—SPORTHEQUE
Tennis. Tournoi international disputé à l'aréna Maurice-Richard.
Commentateurs: Raymond Charette et François Godbout.
Réalisation: Louise B.-Tardif.
- 17 h 00—LE FRANÇAIS D'AUJOURD'HUI
Emission sur le bon usage de la langue française.
Réalisation: Paul Leduc.
- * 17 h 30—LE MONDE EN LIBERTÉ
Documentaire sur la faune, la flore et les us et coutumes de pays étrangers. «Les Antilopes».
- 18 h 00—LE COMTE YOSTER A BIEN L'HONNEUR
Aventures policières, avec Lukas Ammann, Wolfgang Volz.
14e épisode: «Pressons la monnaie». Il est agréable de découvrir de l'argent dans sa voiture et d'en recevoir par colis postal. Hélas! ces distributions intempestives ne plaisent guère aux gouvernements...
- CBVT—SPORT DÉTENTE
Gros plan sur les différentes disciplines sportives.
Animateurs: Gérard Potvin et Louis Thiboutôt.
Réalisation: Jean-Claude Houde.

- * 18 h 30—TÉLÉJOURNAL
- * 18 h 40—NOUVELLES DU SPORT
- * 18 h 50—POLITIQUE PROVINCIALE
Période mise à la disposition des partis politiques du Québec.
- * 19 h 00—WALT DISNEY PRÉSENTE
«Le Cheval aux sabots d'or» (1re partie). Comédie réalisée par Norman Tokar, avec Dean Jones, Diane Baker et Fred Clark. Un jeune veuf a deux problèmes: son patron lui donne 24 heures pour trouver un moyen original de distribuer les pilules Aspercel dans la bonne société, et sa fille, écuyère prometteuse, désire un bon cheval.
- * 20 h 00—LA SOIRÉE DU HOCKEY
Les Golden Seals de la Californie rencontrent les Canadiens de Montréal, au Forum de Montréal.
Commentateurs: René Lecavalier, Richard Garneau, Lionel Duval et Gilles Tremblay.
Réalisation: Gaston Laporte et Michel Quidoz.
- * 22 h 30—TÉLÉJOURNAL
- * 22 h 45—NOUVELLES DU SPORT
- 23 h 00—AU MASCULIN
Recherche et animateur: Gaston L'Heureux.
Marc Favreau, comédien, dit un monologue: «La Vie sentimentale». Daniel Bertolino, cinéaste, et les risques du métier. André Renaud, psychologue: les jouets d'enfants dont se servent les pères.
Réalisation: Jean-Pierre Ratté.
- * 23 h 30—CINÉMA
Clérambard. Comédie réalisée par Yves Robert, d'après la pièce de Marcel Aymé, avec Philippe Noiret et Dany Carrel. Le comte de Clérambard, châtelain ruiné, mène sa famille en despote. Croyant avoir eu une apparition de saint François d'Assise, il se met à protéger tous les animaux, ordonne à son fils d'épouser la prostituée du village et décide de vendre son château pour partir sur les routes (Fr. 69).
- 1 h 00—CBFT—CINÉ-NUIT
La Fureur de vivre. Drame réalisé par Nicholas Ray, avec James Dean et Nathalie Wood. Un adolescent, incompris de ses parents qu'il méprise, tente de gagner l'amitié de ses compagnons en se mêlant à leurs activités clandestines (USA 55).
- * CBVT—CINÉ-NUIT
Quelle nuit! Comédie policière réalisée par Giorgio Capitani, avec Alberto Lionello, Marisa Mell et Philippe Le Roy. Un jeune avocat de Londres accepte de livrer lui-même un chèque d'assurance à une veuve d'un pays du Sud. En agréable compagnie, il se rend dans le pays étranger. Une surprise les attend. La veuve, qui avait assassiné son mari pour hériter, est à son tour assassinée (Italien).

CBFT 2 Montréal
CBVT 11 Québec
CBOFT 9 Ottawa-Hull
CBAFT 11 Moncton
CBWFT 3 Winnipeg
CBXFT 11 Edmonton
CHAU 5 Carleton
CKRS 12 Jonquière
CBGAT 9 Matane
CJBR 3 Rimouski
CKRT 7 Rivière-du-Loup
CKRN 4 Rouyn-Noranda
CHLT 7 Sherbrooke
CKTM 13 Trois-Rivières

10 décembre

- 8 h 55—OUVERTURE ET HORAIRE
- * 9 h 00—POLY À VENISE
Aventures d'un petit violoniste et de son poney, avec Thierry Missud.
- * 9 h 30—LE PRINCE SAPHIR
Dessins animés racontant l'histoire d'une princesse qu'on a déguisée en garçon depuis sa naissance. «Le Marchand de sables».
- * 10 h 00—LE JOUR DU SEIGNEUR
Animateur-présentateur: R.P. Emile Legault.
Messe diffusée de Saint-Boniface.
Ordnation épiscopale de Mgr Raymond Roy, évêque titulaire de Saint-Paul, Alberta.
Réalisation: Lucien Létourneau, de Winnipeg.
- * 11 h 00—D'HIER À DEMAIN
«Le Chamanisme à Java». Documentaire réalisé par Merry Ottin. Cérémonies animistes où les chamans dirigent leurs fidèles vers un retour à la nature en sacrifiant leur personnalité par une identification temporaire au monde animal.
- * 12 h 00—LA SEMAINE VERTE
Magazine d'information sur l'agriculture et les ressources naturelles au Québec, au Canada et dans le monde. Animateurs: Germain Lefebvre, Jean-Guy Roy, Gustave Larocque et Charles Dussault.
Réalisation: Simon Richer, Louis Létuvé et Jean Charbonneau.
- * 13 h 00—30 DIMANCHE
Magazine hebdomadaire touchant tous les domaines de l'activité humaine. Animateur: Yvon Leblanc.
Réalisation: André Groulx.
- 13 h 30—FANTAISIE LYRIQUE
Extraits de «Don Pasquale» de Donizetti, avec France Simard, Réginald Côté et Napoléon Bisson.
Orchestre de 38 musiciens, dirigé par Charles Dumas.
Réal. à Québec: André Thériault.
- * 14 h 00—FOOTBALL AMÉRICAIN
Ligue nationale. Les Rams de Los Angeles rencontrent les Cardinals de Saint-Louis, au stade Civic Center Busch Memorial de Saint-Louis.
Commentateur: Raymond Lebrun.
Analyse: Jean Séguin.
Réalisation: Gaston Laporte.
- * 16 h 45—ÉCHOS DU SPORT
Reportage sur les sports.
17 h 00—5 D
Entrevue avec Antonine Maillet, auteur de «La Sagouine», «La Sagouine» et ses préoccupations religieuses. Musique sacrée, avec Gilles Tremblay.
Animateurs: Jean-Rock Roy et Charles DeBlois. Réalisation: Roger Leclerc, Gilles Derome et Gérard Chapdelaine.
- * 18 h 00—POLITIQUE ATOUT
Emission consacrée aux sujets et aux hommes politiques.
Animateur: André Payette.
- * 18 h 30—TÉLÉJOURNAL
- * 18 h 40—NOUVELLES DU SPORT
- * 18 h 50—POLITIQUE PROVINCIALE
Période mise à la disposition des partis politiques du Québec.
- * 19 h 00—QUELLE FAMILLE!
Téleroman écrit et interprété par Janette Bertrand et Jean Lajeunesse, avec Ghislaine Paradis, Robert Toupin, Isabelle Lajeunesse, Joanne Verne, Martin Lajeunesse, Christiane Pasquier, Daniel Tremblay et Jean Chicoine.
Le docteur Claude Routhier affirme catégoriquement que l'Amour n'existe pas. Nicole entend bien lui donner la preuve du contraire.
Réalisation: Aimé Forget.

- * 19 h 30—LES BEAUX DIMANCHES
A guichet fermé: «La Vénus de Milo». Comédie en cinq tableaux de Jacques Deval. L'action se déroule dans un hôtel désuet du paisible Versailles, chez une vieille dame qui cherche une femme de chambre. A son annonce a répondu une prostituée qui trouve là un refuge parfait pour échapper à un redoutable exploitateur de jolies filles. Distribution: Gisèle Schmidt, Rose Rey-Duzil, Diane Arcand, Ghislaine Paradis, Yves Massicotte, Camille Ducharme, Roger Garceau, Jacques Galipeau, Louis de Santis et Ronald France.
Réalisation à l'Université de Sherbrooke: Bruno Paradis.
- * 22 h 00—LA FLECHE DU TEMPS
Aujourd'hui: «Hypertensions», avec les docteurs Jacques Genest, Roger Boucher, Pierre Granger et Wojciech Novachensky. «Simulation des glaces», avec le professeur Bernard Michel. Entrevue avec Claude Fortier, endocrinologiste.
Animateur: Paul-Emile Tremblay.
Recherchiste: Denis Latendresse.
Réalisation: Madeleine Marris et Jean Martinet.
- * 22 h 30—TÉLÉJOURNAL
- * 22 h 45—SPORTS-DIMANCHE
23 h 00—RENCONTRES
Aujourd'hui: Gabriel Málík, libanais, ami personnel du chef des Druzes, Son Excellence Mohammed Abouchakra. Interviewer: Louis Martin.
Réalisation: Raymond Beaugrand-Champagne.
- * 23 h 30—CINÉ-CLUB
Amour (Szerelem). Drame psychologique réalisé par Karoly Makk, avec Mari Torocsik, Lili Darvas et Ivan Darvas. A Budapest, en 1953, une jeune femme cache à sa belle-mère malade que son fils a été mis en prison pour raisons politiques. Elle lui fait croire qu'il se trouve en Amérique où il tourne un film. Elle-même souffre de divers ennuis à cause de l'emprisonnement de son mari (Hongrois sous-titré, 70).
La réalisatrice Marie Tessier-Lavigne a choisi comme documentaliste, pour la discussion, Martin Malina, critique de cinéma au Montreal Star.
Animateur: Claude Quenneville.

Ce programme est établi à l'heure de l'Est. Les téléspectateurs de CBAFT, Moncton, doivent donc tenir compte du décalage d'heure entre l'Est et la région de l'Atlantique, pour toute émission qui passe simultanément aux diverses stations de la chaîne française.
Les postes affiliés ne diffusent pas nécessairement toutes les émissions de la chaîne française.

11 décembre

- 9 h 10—OUVERTURE ET HORAIRE
- 9 h 15—ÉDUCATION PHYSIQUE
Cours scolaire s'adressant aux élèves de l'élémentaire II et III.
Conseiller pédagogique du ministère de l'Éducation: Paul Larue.
Réalisation: René Verne.
- * 9 h 30—LES ORALIENS
Cours de vocabulaire destiné aux enfants d'âge préscolaire et de première année. Avec Lisette Anfosse, Serge L'Italien et Hubert Gagnon.
Conseiller pédagogique du ministère de l'Éducation: Laurent Lachance.
Production: Radio-Québec.
Aujourd'hui: «Il neige».
- * 9 h 45—LES 100 TOURS DE CENTOUR
Cours de français destiné aux élèves de l'élémentaire II. Une famille aux prises avec des génies espiègles. Avec Madeleine Sicotte, Camille Ducharme, Ghislain Tremblay, Roland Chenaïl, Julien Genay, Serge L'Italien, André Montmorency et Jean-Maurice Gélinas. Conseiller pédagogique du ministère de l'Éducation: André Chamberland. Production: Radio-Québec. «Picot somnambules».
- 10 h 00—LES CHIBOUKIS
Conte mettant en scène des extraterrestres venus de l'arc-en-ciel: Pragma (Christiane Pasquier) et le Réveur (Mario Desmarais). Textes: Pierrette Beaudoin. Réalisation: Guy Comeau. «Les Chiboukis énergétiques».
- * 10 h 15—EN MOUVEMENT
Animateurs: Claude Bouchard et Jean Brunelle. Participation de Monik. «Conditionnement physique généraux». La machine humaine est-elle construite pour l'activité ou l'inactivité?
- * 10 h 30—LA GRANDE AVENTURE
«Les Hommes du désert». Les Touaregs à Agades, Niger. Orfèvrerie, poterie, tissage. Caravanes, les problèmes de l'eau. Fêtes, danses.
- * CBOFT—COURS SCOLAIRES DE L'ONTARIO
- * 11 h 00—LE GOURMET FARFELU
Le «Hangop».
- * 11 h 30—LES AVENTURES DU «SEASPRAY»
En vedette: Walter Brown, Gary Gray, Suzanne Haworth, Rodney Pearlman et Leoni Lesinawai.
- * 12 h 00—SKIPPY LE KANGOUROU
Aventures dans les parcs nationaux d'Australie.
- * 12 h 30—BOUBOU
Animateur: Jacques Boulanger.
Emission réalisée aux Galeries d'Anjou par Louis Arpin.
- * 13 h 30—TÉLÉJOURNAL
Lecteur: Gaétan Montreuil.
- * 13 h 35—FEMME D'AUJOURD'HUI
Réalisation: Louis-Philippe Beaudoin.
- * 14 h 30—APOLLO 17 (Jusqu'à 16 h 00)
Atterrissage sur la lune. Commentaires de Henri Bergeron et Marcel Sicotte. Reporter à Cap Kennedy: Henri Cruzéne.
Réalisation: Jean-Guy Landry.

- 14 h 30—CINÉMA
Mademoiselle s'amuse. Comédie musicale mise en scène par Jean Boyer, avec Ray Ventura et ses Collégiens, Gisèle Pascal et Bernard Lancret. La fille d'un riche Américain obtient de son père que le jazz Ray Ventura l'accompagne du matin au soir (Fr. 48).

- * 16 h 00—BOBINO
Guy Sanche et Paule Bayard interprètent un sketch de Michel Cailloux.
Réalisation: Marcel Laplante.
- * 16 h 30—MAIGRICHON ET GRAS DOUBLE
Aventures de deux amis, Maigrichon (Daniel Gadouas) et Gras Double (Claude Michaud). Textes: Paul Legault. Réalisation: Hubert Blais.
- * 17 h 00—DAKTARI
«Les Fauves entre eux» (2e partie).
- * 18 h 00—CHER ONCLE BILL
Avec Brian Keith, Sebastian Cabot, Kathy Garver, Anissa Jones et Johnnie Whitaker.
CBVT—ACTUALITÉS 24
Animateur: Louis Thiboutôt.
- * 18 h 30—ACTUALITÉS 24
Animateur: Wilfrid Lemoine.
CBOFT—TÉLÉJOURNAL
- * 19 h 00—CBOFT—NOUVELLES RÉGIONALES
- * 19 h 15—CBOFT—SUR LE VIF
- * 19 h 30—APOLLO 17 (Jusqu'à 20 h 00)
Première marche sur la lune.
- ou:
- * 19 h 30—STUDIO LIBRE
Animateur: Steve Fiset.
Réalisation: Raymonde Boucher.
- * 20 h 00—LES FORGES DE SAINT-AURICE
Téleroman de Guy Dufresne.
Avec Roger Garceau, Pascal Rollin, Marc Favreau, Léo Lital, Hélène Lasnier, Hélène Loiselle, Jean-Marie Lemieux et Elizabeth LeSieur.
Réalisation: Louis Bédard.
- * 20 h 30—MONT-JOYE
Téleroman de Réginald Boisvert.
Avec Jacques Thisdale, Marc Legault, Louise Ladouceur, Yolande Roy, Yolande Michot, Victor Dézy, Ovide Légaré, Françoise Faucher, Hubert Gagnon et Françoise Lemaitre-Auger.
Réalisation: Guy Hoffmann.
- * 21 h 00—LE MONDE DE MARCEL DUBÉ
«Le Naufrage» (2e émission). Avec Jean Perraud, Elizabeth LeSieur, Jean-Pierre Masson et Yvon Leroux.
- * 21 h 30—MARCUS WELBY, M.D.
«La Maison d'Alquist». Un dramaturge tyrannise sa fille.
- * 22 h 30—TÉLÉJOURNAL
Lecteur: Bernard Derome.
- * 22 h 50—CBOFT—TÉLÉJOURNAL OUTAOUAIS
CBVT—NOUVELLES PROVINCIALES
- * 23 h 00—APPELEZ-MOI LISE
Animatrice: Lise Payette, secondée par Jacques Fautoux.
Coordonnateur: Jean Bissonnette.
- * 00 h 00—NOUVELLES DU SPORT

* 00 h 05—APOLLO 17 (Jusqu'à 1 h 15)
Première marche sur la lune.

00 h 05—CINÉMA
Toute la ville accuse. Comédie réalisée par Claude Boissol, avec Jean Marais, Etchika Choureau et Noël Roquevert. Un romancier découvre à sa porte un sac contenant dix millions de francs (Fr. 56).

1 h 30—CBFT—TÉLÉJOURNAL

12 décembre

- 9 h 10—OUVERTURE ET HORAIRE**
9 h 15—ÉDUCATION PHYSIQUE
 Cours scolaire s'adressant aux élèves de l'élémentaire IV et V.
 Conseiller pédagogique du ministère de l'Éducation: Paul Larue.
 Réalisation: René Verne.
- * **9 h 30—LES ORALIENS**
 Aujourd'hui: «Le Froid d'autrefois».
- * **9 h 45—LES 100 TOURS DE CENTOUR**
 Aventures mettant en vedette Fess Parker (Daniel) et Ed Ames (Mingo).
 «L'Enlèvement du président».
- * **17 h 00—DANIEL BOONE**
 Aventures mettant en vedette Fess Parker (Daniel) et Ed Ames (Mingo).
 «L'Enlèvement du président».
- * **18 h 00—LES ESPÈGLES RIENT**
 En vedette: Peter Firth, Bruce Clarp, Brinsley Forde, Michael Anderson, Douglas Simmons, Gilian Bailey et Debbie Russ.
 «Tous pour un, un pour tous».
- * **CBOFT—GÉNIES EN HERBE**
CBVT—ACTUALITÉS 24
 Animateur: Louis Thiboutôt.
- * **18 h 30—ACTUALITÉS 24**
 Animateur: Wilfrid Lemoine.
CBOFT—TÉLÉJOURNAL
- * **19 h 00—CBOFT—NOUVELLES RÉGIONALES**
- * **19 h 15—CBOFT—SUR LE VIF**
- * **19 h 30—LES BELLES HISTOIRES DES PAYS D'EN HAUT**
 Téléroman de Claude-Henri Grignon.
 Avec Jean-Pierre Masson et Andrée Champagne.
 «Un mariage original». Enfin Alexis épouse sa chère Artémise. Émission présentée le 5 février 68.
- * **20 h 30—DOCTEUR SIMON LOCKE**
 En vedette: Sam Groom, Jack Albertson, Nuala Fitzgerald et Len Birman.
 «L'Accident». Une auto conduite par un prêtre et un camion rempli d'oxygène liquide viennent en collision. Le prêtre subit une fracture et est transporté à l'hôpital par hélicoptère. Le camionneur est coincé sous le camion qui risque d'exploser.
- * **21 h 00—RUE DES PIGNONS**
 Téléroman de Mia Riddez-Morisset.
 Avec Réjean Lefrançois, Philippe Robert, Manon Bernard, Huguette Oligny, Catherine Ewing, Guy Godin, Antoinette Giroux, Danielle Roy, Roland D'Amour et Normand Morin.
 Réalisation: Yvon Trudel.
- * **21 h 30—TÉMOIGNAGES**
 «Prenez garde aux moroses». Film réalisé par Paul Vecchiali, avec Félicien Marceau, Juliette Mills et Roger Van Hool. Après avoir fermé la porte à une amie de sa femme et sur l'insistance de cette amie, le mari justifie son geste. Question de sauvegarder le bonheur de son ménage (Suisse).
- * **22 h 00—PRENEZ LE VOLANT**
 Recherches, textes et animation: Jacques Duval.
 Réalisation: Gaston Laporte.
- * **22 h 30—TÉLÉJOURNAL**
 Lecteur: Bernard Derome.
- * **22 h 50—CBOFT—TÉLÉJOURNAL OUTAOUAIS**
CBVT—NOUVELLES PROVINCIALES
- * **23 h 00—APPELEZ-MOI LISE**
 Animatrice: Lise Payette.
- * **00 h 00—NOUVELLES DU SPORT**
- * **00 h 05—CINÉMA**
 Le Souffle de la liberté, André Chénier. Biographie romancée de Cécile Fracassi, avec Antonella Lualdi, Michel Auclair, Raf Vallone et Denis d'Inès. Histoire de l'action révolutionnaire d'André Chénier et de sa condamnation (It. 56).
- 1 h 30—CBFT—TÉLÉJOURNAL**
 Nouvelles et météo.
- 11 h 00—LE GOURMET FARFELU**
 Le carré d'agneau en croûte.
- * **11 h 30—QUÉ SERA SERA**
 Comédie avec Doris Day.
 «L'Homme à l'oreiller blanc». Doris prend en main la publicité d'un restaurant. Les moyens qu'elle choisit sont audacieux.
- * **12 h 00—SÉBASTIEN ET LA «MARY-MORGANE»**
 Debut.
 Feuilleton de Cécile Aubry, avec Mehdi, Charles Vanel, Jacqueline Danno, Bernard Lajarrige, Jacques Godin, Carl Schell, Yutta d'Arcy, Henri-Jacques Huet, Richard Darbois, Paul Barge, Frédérique Meninger et Yves Elliot.
 1er épisode: «Le Manoir de Marsan». Sébastien roule vers la Bretagne, où un oncle qui ne le connaît pas a demandé à le voir. A la gare, une femme en noir le conduit au manoir de Marsan. Cette demeure baigne dans une atmosphère très particulière: mer qui gronde, hautes falaises déchaînées...
- * **12 h 30—BOUBOU**
 Animateur: Jacques Boulanger.
 Réalisation: Jacques Demers.
- * **13 h 30—TÉLÉJOURNAL**
 Lecteur: Gaëtan Montreuil.
- * **13 h 35—FEMME D'AUJOURD'HUI**
 Animatrice: Aline Desjardins.
 Réalisation: Fernand Choquette.
- 14 h 30—CINÉMA**
Des gosses de riches. Drame réalisé par Pietro Musetta, avec Susan Stephens, Jacques Sernas et Anna Maria Ferrero. Dans une luxueuse pension suisse, des jeunes filles passent leur temps à apprendre les futilités de la vie mondaine. Parmi toutes ces jeunes millionnaires se trouve une bourgeoise de condition modeste, dont ses compagnes se moquent (It. 52).
- * **16 h 00—BOBINO**
 Guy Sanche et Paule Bayard interprètent un sketch de Michel Cailloux entrecoupé de dessins animés.
- * **16 h 30—NIC ET PIC**
 Nic et Pic, deux petites souris, se promènent en montgolfière à travers le monde. Marionnettes créées et manipulées par Pierre Régimbald et Nicole Lapointe. Voix de Nic et Pic: Jocelyne Goyette et Louise Matteau. Textes: Michel Cailloux.
 Réalisation: Hélène Roberge.

13 décembre

9 h 10—OUVERTURE ET HORAIRE

9 h 15—PLEIN AIR

Cours destiné aux titulaires et aux élèves de l'élémentaire. Conseiller pédagogique du ministère de l'Éducation: Paul Larue.
 Réalisation: Louis-Philippe Beaudoin.

Aujourd'hui: «Le Ski de randonnée».

* 9 h 30—LES ORALIENS

«Le Défilé du Père Noël».

* 9 h 45—LES 100 TOURS DE CENTOUR

«La Sculpture de Cybèle».

* 10 h—CLAK

Série destinée à permettre aux jeunes de découvrir et d'apprécier les sons de l'univers. «Haut-bas».

Réalisation: Guy Comeau.

* 10 h 15—EN MOUVEMENT

«Conditionnement physique général». Effets de la relaxation.

Participation de Monik.

* 10 h 30—TOUS LES TRAINS DU MONDE

«Les Trains grimpeurs des Andes». Reportage tourné en Amérique du Sud par Jean-Jacques Sirkis. L'Américain Henry Meigg, à la fin du siècle dernier, a accroché aux flancs des Andes la voie ferrée la plus étonnante du monde qui relie Lima à la Oroya et Hancayo. Sur ces rails, les trains se hissent jusqu'à 4.800 mètres d'altitude. Le Ferrocarril Central du Pérou est la seule compagnie au monde qui doit faire précéder ses trains d'un wagon-clair-chargeur chargé de signaler les éboulements.

* CBOFT—COURS SCOLAIRES DE L'ONTARIO

* 11 h 00—LE GOURMET FARFELU

La tarte «Piscine».

* 11 h 30—INVITATION AU LOISIR

«Mini-maxi opéra».

Réalisation: André Morin.

* 12 h 00—MADAME ET SON FANTÔME

Avec Hope Lange et Edward Mulhare. «Le Mél-mélo dramatique». Malgré la défense formelle du Capitaine, Mme Muir accepte un premier rôle dans une pièce de théâtre.

* 12 h 30—BOUBOU

Animateur: Jacques Boulanger.

Réalisation: Aurèle Lacoste.

* 13 h 30—TÉLÉJOURNAL

Lecteur: Gaëtan Montreuil.

* 13 h 35—FEMME D'AUJOURD'HUI

Réalisation: Jean-Guy Benjamin.

* 14 h 30—CINÉMA

Violettes impériales. Opérette réalisée par Richard Pottier, avec Luis Mariano, Carmen Sevilla et Simone Valère. La jeune gitane Violetta, marchande de violettes à Grenade, prédit à Eugénie de Montijo qu'elle sera reine. Venue à Paris avec sa mère, Eugénie épouse Napoléon III. Elle fait venir auprès d'elle la gitane, à la grande joie de son cousin Juan de Ayala qui aime Violetta (Fr. 52).

* 16 h 00—BOBINO

Guy Sanche et Paule Bayard interprètent un sketch de Michel Cailloux entrecoupé de dessins animés.

* 16 h 30—FANFRELUCHE

Une jolie poupée entraîne les jeunes dans un univers d'enchantement. Textes et principale interprète: Kim Yaroshevskaya.

«La Tarte aux pommes».

Réalisation: Micheline Latulippe.

* 17 h—APOLLO 17 (Jusqu'à 18 h 30)

Troisième excursion sur la lune. Commentaires de Henri Bergeron et Marcel Scotte. Reporter à Cap Kennedy: Henri Cruzéne.

Réalisation: Jean-Guy Landry.

ou:

* 17 h 00—CENT FILLES À MARIER

Avec Robert Brown, Mark Leonard, Bobby Sherman et Bridget Hanley.

«Entre les deux mon cœur balance». Des immigrants grecs s'installent à Seattle comme fermiers. Joseph remarque vite la belle Anastasia. La jeune fille pense toujours à son fiancé Stephanos.

* 18 h 00—MA SORCIÈRE BIEN-AIMÉE

Avec Elizabeth Montgomery et Dick Sargeant.

«Le Sorcier publicitaire». Jean-Pierre refuse d'accompagner Samantha à Hong Kong pour le mariage d'une cousine. Endora charge un de ses collègues de diminuer les obligations professionnelles de son genre.

«CBVT—ACTUALITÉS 24

Animateur: Louis Thiboutôt.

* 18 h 30—ACTUALITÉS 24

Animateur: Wilfrid Lemoine.

* CBOFT—TÉLÉJOURNAL

* 19 h 00—CBOFT—NOUVELLES RÉGIONALES

* 19 h 15—CBOFT—SUR LE VIF

* 19 h 30—LE TRAVAIL À LA CHAÎNE

Jeu questionnaire. Auteur: Michel Dudragne. Animateur: Serge Laprade, avec la collaboration de Jacques Houde.

Réalisation: Lizette LeRoyer.

* 20 h 00—LA SOIRÉE DU HOCKEY

Les Rangers de New York rencontrent les Maple Leafs de Toronto, à Toronto.

Commentateurs: René Lecavalier, Richard Garneau, Lionel Duval et Gilles Tremblay.

Réalisation: Gaston Laporte et Michel Quidoz.

2e entracte:

APOLLO 17 (5 minutes)

Troisième excursion sur la lune.

LA SOIRÉE DU HOCKEY

3e période.

* 22 h 30—TÉLÉJOURNAL

Lecteur: Bernard Derome.

* 22 h 50—CBOFT—TÉLÉJOURNAL OUTAOUAIS

CBVT—NOUVELLES PROVINCIALES

* 23 h 00—APOLLO 17 (Jusqu'à 00 h 00)

Troisième excursion sur la lune.

ou:

* 23 h 00—APPELEZ-MOI LISE

Animatrice: Lise Payette.

* 00 h 00—NOUVELLES DU SPORT

00 h 05—CINÉMA

Si j'avais quatre dromadaires. Documentaire réalisé par Chris Mark.

Avec ses quatre dromadaires, Pedro d'Abfaroubeira court le monde et l'admira (Fr.).

1 h 30—CBFT—TÉLÉJOURNAL

Nouvelles et météo.

14 décembre

- 8 h 25—OUVERTURE ET HORAIRE
 * 9 h 30—LES ORALIENS
 Aujourd'hui: «La Tempête de neige».

- * 9 h 45—LES 100 TOURS DE CENTOUR

Aujourd'hui: «Centour musclé».

10 h 00—MINUTE MOUMOUTE

Contes, comptines, jeux et chansons.

Animateurs: Suzanne Garceau et Alain Gélinas.

Réalisation: Renault Gariépy.

Aujourd'hui: «Les Paires», «L'Éléphant et la girafe», «Le Cordonnier».

- * 10 h 15—EN MOUVEMENT

«Morphologie-taille». Etude des sports selon la dépense énergétique.

Participation de Catherine.

10 h 30—HISTOIRES SANS PAROLES

Extraits du cinéma muet. «Collège party».

«Du rêve à la réalité».

- * CBOFT—COURS SCOLAIRES DE L'ONTARIO

- * 11 h 00—LE GOURMET FARFELU

Le «Château Solognot».

- * 11 h 30—L'ÎLE AU TRÉSOR

Feuilleton d'aventures d'après le roman de Robert-Louis Stevenson.

«Le Vieux Loup de mer». Film réalisé par W. Leibneiner, avec Michael Ande, D. Maggio et Jacques Dacqmine.

Un capitaine aux allures mystérieuses s'installe dans une auberge.

12 h 00—LAUREL ET HARDY

«Les Rapaces». Laurel et Hardy doivent reprendre possession d'un appareil de radio non payé par le client.

- * 12 h 30—BOUBOU

Animateur: Jacques Boulanger.

Réalisation: Jean Gaumont.

- * 13 h 30—TELEJOURNAL

Lecteur: Gaëtan Montreuil.

- * 13 h 35—FEMME D'AUJOURD'HUI

Animatrice: Aline Desjardins.

Réalisation: René Verne.

- * 14 h 30—CINÉMA

1492 (The Saga of the Western Man).

Documentaire réalisé par Helen Jean Rogers et John H. Secondari.

Narrateur: Jean-Paul Nolet. Documentaire sur l'année 1492.

Léonard de Vinci et Christophe Colomb. Etude approfondie sur ces deux génies par les professeurs historiens Louis B. Wright, Henry Steele, Commager et Walter Millis.

- * 16 h 00—BOBINO

Guy Sanche et Paule Bayard interprètent un sketch de Michel Cailloux entrecoupé de dessins animés.

- * 16 h 30—LE MAJOR PLUMPOUDING

En vedette: Yves Létourneau, Françoise Lemieux, Elizabeth Chouvalidze, Janine Sutto, Gaëtan Labrèche.

«La Guerre des deux rosses». Fandou doit apprendre son histoire d'Angleterre, notamment la Guerre des deux roses.

Il s'endort et rêve à «La Guerre des deux rosses», avec Plum-Pouding en duc de Lancaster et Cassoulet en marquis de la Maison des York.

* 17 h 00—LANCE LOT, AGENT SECRET

Lance Lot et Mata-Hari, deux chimpanzés, combattent une organisation rivale.

* CBOFT—MUSIQUE EN VACANCES

CBVT—ACTUALITÉS 24

Animateur: Louis Thiboutôt.

* 17 h 30—APOLLO 17 (jusqu'à 18 h 30)

Décollage du module lunaire.

Commentaires de Henri Bergeron et Marcel Scotte. Reportage à Cap Kennedy. Henri Cruzene.

Réalisation: Jean-Guy Landry.

ou:

- * 17 h 00—ALERTE DANS L'ESPACE

En vedette: Edward Bishop et George Sewell.

«Conflits». Des débris qui voyagent dans l'espace présentent un danger imminent pour les navires spatiaux.

Un satellite étrange s'en sert pour camoufler une attaque.

- * 18 h 00—LANCE LOT, AGENT SECRET

CBOFT—MUSIQUE EN VACANCES

CBVT—ACTUALITÉS 24

Animateur: Louis Thiboutôt.

- * 18 h 30—ACTUALITÉS 24

Animateur: Wilfrid Lemoine.

CBOFT—TELEJOURNAL

* 19 h 00—CBOFT—NOUVELLES REGIONALES

* 19 h 15—CBOFT—SUR LE VIF

* 19 h 30—LES GRANDS FILMS

Seule dans la nuit (Wait Until Dark).

Drame policier réalisé par Terence Young, avec Audrey Hepburn, Richard Crenna et Alan Arkin.

Une jeune fille chargée de transporter à New York une certaine quantité d'héroïne cachée dans une poupée, se voyant poursuivie, confie la poupée à un compagnon de voyage.

La femme de ce dernier, une aveugle, est seule à la maison. Se présentant sous de fausses identités, trois hommes s'efforcent de lui faire révéler la cachette de la poupée (USA 67).

* 21 h 30—CONSUMMATEURS

AVERTIS

«Les Meubles». La vulnérabilité du consommateur dans le domaine du meuble.

Participants: MM. Jean-C. Leblanc, président de la Corporation des marchands de meubles du Québec; Roger Rougier et Gilles Laflamme, fabricants de meubles, et Jean Delage, directeur de la Corporation.

Animatrice: Renée Laroche.

Réalisation: G. Noël Fortin.

* 22 h 00—DOSSIERS

«La Garde côtière canadienne (2e partie). Participants: M. Pierre Camu, de l'Administration canadienne des transports par eau; les capitaines P. Fournier et E. Vézina, de la Garde côtière; MM. J.-P. Godin et W. P. O'Malley, du ministère des Transports.

La Garde côtière dans l'Arctique et dans le Pacifique. Narrateur: Gérard Gravel. Réalisation: Gilles Thibault.

* 22 h 30—TELEJOURNAL

Lecteur: Bernard Derome.

* 22 h 50—CBOFT—TELEJOURNAL OUTAOUAIS

CBVT—NOUVELLES PROVINCIALES

* 23 h 00—APPELEZ-MOI LISE

Animatrice: Lise Payette.

* 00 h 00—NOUVELLES DU SPORT

* 00 h 05—CINÉMA

La Marquise de Brinvilliers (2e partie). Film historique réalisé par Franz Peter Wirth, avec Heideline Weis, Will Danin et Peter Pasetti.

Colbert a des soupçons sur la mort de trois membres de la famille Aubret et de nombreux nobles parisiens. Il exige une enquête (All. 70).

1 h 30—CBFT—TELEJOURNAL

Nouvelles et météo.

15 décembre

- 8 h 55—OUVERTURE ET HORAIRE
 * 9 h 00—L'ÉCOLE CHEZ VOUS

Films sur divers sujets réalisés par l'Office du film du Québec et présentés par Radio-Québec. Déléguée du SGME: Louise Joubert-Gill.

- * 9 h 30—LES ORALIENS

Aujourd'hui: «Jeux de neige».

- * 9 h 45—LES 100 TOURS DE CENTOUR

Aujourd'hui: «Centour au miel».

10 h 00—AU JARDIN DE PIERROT

Emission destinée aux tout-petits pour leur apprendre à chanter, à mimer et à dessiner d'après une chanson de folklore.

Animatrice et scripteur: Pierrette Boucher-Vermette.

Réalisation: Pierre-Jean Cuillierrier.

Aujourd'hui: «Il neige, il neige».

- * 10 h 15—EN MOUVEMENT

«Conditionnement physique général». Est-ce que l'entraînement diminue les sensations pénibles lors de l'effort? Participation de Monk.

- * 10 h 30—LE MONDE FABULEUX DU SKI

Magazine du ski. Commentaires dits par Yves Létourneau.

- * CBOFT—COURS SCOLAIRES DE L'ONTARIO

* 11 h 00—LE GOURMET FARFELU

* 11 h 30—LES MOTARDS

Début

Aventures de Hermann Leitner, avec Joseph Dahmen, Karl-Heinz Hess et Gunter Ludke.

* 12 h 00—MINOS 5

En vedette: Ihab Nafa, Ken James, Joe James, George Assang, Harold Hopkins et Susannah Brett.

Minos 5 a détecté de l'uranium. Troublé, le docteur exige une nouvelle vérification complète.

* 12 h 30—BOUBOU

Animateur: Jacques Boulanger.

Invité: M. Albert White, président du Comité social de l'Association des pompiers de Montréal.

Réalisation: Gary Plaxton.

* 13 h 30—TELEJOURNAL

Lecteur: Gaëtan Montreuil.

* 13 h 35—FEMME D'AUJOURD'HUI

Animatrice: Aline Desjardins.

Réalisation: Jean Letarte.

14 h 30—CINÉMA

La Vengeance de Scarface (Cry Vengeance).

Drame policier réalisé et interprété par Mark Stevens, avec Martha Hyer et Skip Homeier.

Un ancien policier, victime de gangsters, sort de prison. Ceux-ci ont tué sa femme. Il se lance à leur poursuite (USA 54).

* 16 h 00—BOBINO

Guy Sanche et Paule Bayard interprètent un sketch de Michel Cailloux entrecoupé de dessins animés.

* 16 h 30—PICOTINE

En vedette: Linda Wilscam, Michel Dumont, Guy L'Écuyer, François Tassé et Guy Beauregard.

«Le Bout du monde». Picotine veut aller au bout du monde. Elle demande à Naimpert Tequou de venir avec elle. Nos deux amis se retrouvent dans un endroit bizarre et rencontrent un personnage farfelu.

Réalisation: Maurice Falardeau.

* 17 h 00—LE GRAND CHAPARRAL

Feuilleton réalisé par William Claxton, avec Leif Erikson, Cameron Mitchell, Mark Slade, Linda Cristal et Henry De-row.

«La Plume de l'angle». Emu au passage d'une Apache blanche, Blue tente de la soustraire à l'esclavage. Mais il est terrassé par trois Apaches. La femme squaw aux cheveux blonds devient l'objet de négociations.

* 18 h 00—LES PIERRAFEU
 «Ménage du printemps». Comme première étape à son ménage du printemps, Délima décide de donner tous les vieux souvenirs de collège de son mari.

* CBOFT—TELÉ 9 PRÉSENTE CBVT—ACTUALITÉS 24

Animateur: Louis Thiboutôt.

* 18 h 30—ACTUALITÉS 24

Animateur: Wilfrid Lemoine.

CBOFT—TELEJOURNAL

* 19 h 00—CBOFT—NOUVELLES REGIONALES

* 19 h 15—CBOFT—SUR LE VIF

* 19 h 30—LES RÈGLES DU JEU

«Le Sixième Sens». Film d'aventures réalisé par James Nielson, avec Tony Franciosa, Michel Gary et Denny Miller.

A la suite d'un attentat, un expéditeur est aveugle et son épouse dévisagée au point qu'elle doit porter un masque. Pour attirer l'attention présumée de l'attentat, il communique avec le rédacteur d'un grand magazine et l'oblige à publier la nouvelle que bientôt il pourra voir à nouveau.

* 21 h 00—A PROPOS...

«J'entends la mer». Benoit Girard, animateur, nous présente Clairette, Pierre Calvé et Claude Michaud.

Au programme: «Cap-aux-Meules», «Chantons pour y passer le temps», «L'Affaire du bateau-mouches» et «Ressacs».

Orchestre sous la direction de Pierre Leduc.

Réalisation: Pierre Desjardins.

* 21 h 30—LE 60

Animateur: Pierre Nadeau.

Reporters: Michel Pelland, Guy Lamarche, René Mailhot, Jean Ducharme, Andrée Lafond et Paul-Emile Tremblay.

Réalisation: Pierre Castonguay, Robert-V. Dubuc, Michel Gréco, Micheline Latulipe, Claude-H. Roy et François Brunet.

Coordination: Fernande Chouinard.

* 22 h 30—TELEJOURNAL

Lecteur: Bernard Derome.

* 22 h 50—CBOFT—TELEJOURNAL OUTAOUAIS

CBVT—NOUVELLES PROVINCIALES

* 23 h 00—APPELEZ-MOI LISE

Animatrice: Lise Payette.

* 00 h 00—NOUVELLES DU SPORT

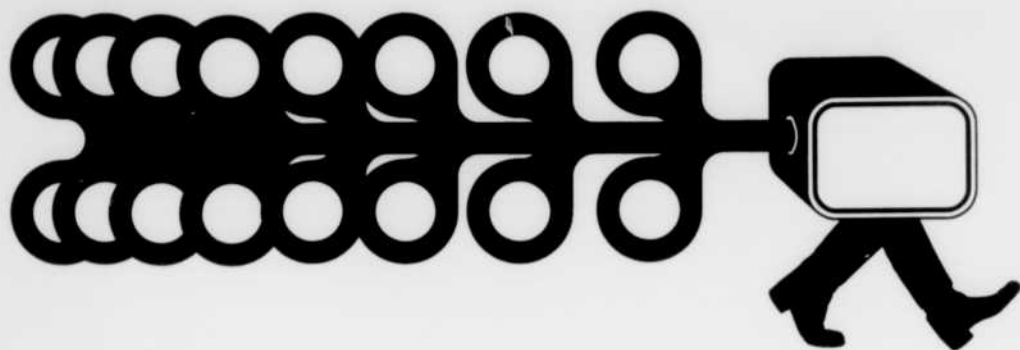
* 00 h 05—CINÉMA

L'Auvergnat et l'autobus. Comédie réalisée par Guy Lefranc, avec Fernand Raynaud, Christiane Minazzoli et Julien Guioimar.

Un paysan auvergnat se rend à Strasbourg pour recueillir un héritage. Il s'émerveille du rendement pécuniaire de l'autobus dans lequel il est monté et obtient de recevoir qu'il lui vende le véhicule. Il passe bientôt pour un financier avisé auprès de quelques hommes d'affaires (Fr. 69).

1 h 30—CBFT—TELEJOURNAL

Nouvelles et météo.



**Quatre formules
différentes
font du «Français
d'aujourd'hui» une
série de plus en plus
intéressante,
grâce au dynamisme
du réalisateur
Paul Leduc**

A l'heure où le «joul» galope par les rues de la ville. Au moment où, par une sorte de snobisme à rebours, certains intellectuels se font gloire de massacrer notre langue, le **Français d'aujourd'hui** se présente aux téléspectateurs de la chaîne française de Radio-Canada comme une émission indispensable.

Pionnier de *Radio-Carabina*, créateur de *Radio-Carabina* notamment et de *Nos collègues au micro*, le réalisateur Paul Leduc se passionne maintenant pour le **Français d'aujourd'hui**, émission diffusée tous les samedis à 17 heures.

Paul Leduc a du métier, de l'expérience et, en dépit de toutes les difficultés qu'il a surmontées au cours de sa carrière, il est resté jeune et enthousiaste. Il en donne la preuve en cherchant constamment de nouvelles formules de présentation pour son émission et en faisant confiance à ses collaborateurs. Il nous dit: «*Pour échapper à la routine, j'ai essayé de trouver des façons nouvelles de présenter le Français d'aujourd'hui. Je me suis entouré de spécialistes, de collaborateurs qui me secondent admirablement. A commencer par ma script-assistante Gisèle David et par Henri Bergeron qui font un excellent travail, jusqu'au personnel de l'Office de la langue française du gouvernement provincial, en passant par mes scripteurs et mes animateurs, je crois avoir trouvé tous les gens indispensables pour faire du Français d'aujourd'hui une émission qui se tienne.*»



Il faut dire que l'équipe de la série se compose de spécialistes triés sur le volet. Il faudrait presque parler d'équipes au pluriel puisque le **Français d'aujourd'hui** se présente maintenant sous quatre formules différentes avec autant d'animateurs et de collaborateurs. Par exemple, un samedi, les téléspectateurs rencontrent Mme Irène Spilka, linguiste et professeur à l'Université de Montréal, qui parle du «français en situation». En utilisant toujours un français impeccable, Mme Spilka écrit des sketches dont le sujet est le vocabulaire d'un métier, d'une profession ou d'une autre forme de la vie courante. C'est ainsi qu'elle a déjà présenté le vocabulaire des assurances, du mobilier de bureau, celui des bruits, etc. Après la présentation du sketch par des comédiens, Mme Spilka commente au bénéfice des téléspectateurs les expressions

qui semblent les moins courantes ou les plus difficiles d'acceptation ou de prononciation.

Un autre samedi, le **Français d'aujourd'hui** présente M. Marcel Paré, directeur de la Banque de terminologie de l'Université de Montréal, qui procède un peu à l'inverse de Mme Spilka. Alors que Mme Spilka utilise toujours une langue très châtiée, M. Paré choisit délibérément les vocabulaires les plus boiteux, les plus malades, les plus souffreteux de la langue parlée chez nous. M. Paré s'acharne à corriger les domaines où la langue est précisément le plus galvaudée: automobile et garage, articles de bureaux, quincaillerie, etc. Avec l'aide de Claudine Thibodeau pour les dialogues et de Paul Leduc pour les scénarios, M. Paré monte en épingle les fautes les plus grossières et les plus répandues du français parlé ici.

Autre formule de présentation: celle de M. Laurent Santerre, linguiste et professeur de phonétique à l'Université de Montréal, qui explique aux téléspectateurs les erreurs de prononciation et de diction des Québécois ou des Canadiens d'expression française en général.

Enfin, quatrième méthode pour faire apprécier leur langue aux téléspectateurs du **Français d'aujourd'hui**: la rubrique «Les Trésors linguistiques de la francophonie». Pour cette série, Paul Leduc a fait appel à un groupe de spécialistes représentant la plupart des pays francophones: de la France au Canada français en passant par la Suisse, la Belgique, l'Afrique du Nord et Haïti. M. Emile Seutin, linguiste belge, professeur à l'Université de Montréal, anime cette émission consacrée aux expressions typiques les plus savoureuses des écrivains canadiens-français, que l'on compare avec celles les plus répandues chez les écrivains des autres pays de la francophonie.

C'est une façon non déguisée de rendre hommage à des littérateurs qui ont fait leur marque dans notre pays. «Les Trésors linguistiques de la francophonie» mettront en vedette tour à tour Claude-Henri Grignon pour *Un homme et son péché* ou *les Belles Histoires des pays d'en haut*; Robert Choquette dont on présentera un extrait de *Curé de village*, et Antonine Maillet, auteur de *la Sagouine* dont Viola Léger, créatrice de la pièce, dira un extrait intitulé *le Printemps*. Il y aura également à l'étude le vocabulaire pittoresque de Mgr Félix-Antoine Savard et celui de Pierre Perrault à l'Île-aux-Coudres.

D'accord avec les pédagogues d'aujourd'hui, Paul Leduc refuse la vieille formule «Ne dites pas, mais dites...» En créant ces quatre façons inédites de réaliser le **Français d'aujourd'hui**, il a prouvé efficacement aux téléspectateurs l'efficacité des méthodes positives.

Fernand Côté



● emblèmes des vols habités Apollo

Apollon domine l'emblème choisi pour la dernière mission du programme spatial qui porte son nom. Le dieu grec regarde ici vers Saturne et une galaxie, symbolisant l'objectif de l'homme en matière spatiale, objectif qui, un jour, inclura les planètes et peut-être même les étoiles.

Soyez au rendez-vous spatial

Apollo 17, dernière des missions du programme Apollo commencé en 1960, doit être lancé de Cap Kennedy le mercredi 6 décembre. L'atterrissage sur la lune est prévu pour le 11 décembre. Le module lunaire se posera dans une vallée entre deux montagnes majestueuses, au sud-est de la mer de Sérénité, dans une région appelée Taurus-Littrow. Ce site est d'une extrême importance scientifique, et les prélèvements géologiques qu'on y fera permettront d'apporter une lumière nouvelle sur nos connaissances de l'histoire de la lune, de notre système solaire et de la terre. C'est la première fois qu'un géologue fait partie d'une mission Apollo. Il s'agit de Jack Schmitt, pilote du module lunaire, qui aura l'avantage d'étudier sur place le sol et les roches lunaires.

Depuis Apollo 11 et le premier pas de l'homme sur la lune, des améliorations constantes ont été apportées et à l'équipement et aux façons de procéder, ce qui augmente énormément les capacités d'Apollo 17. Ainsi, la durée de la mission a été étendue à 12 jours et demi et un maximum de 16 jours. Le module lunaire demeurera sur la surface de la lune 75 heures, soit deux fois plus de temps qu'auparavant. Le temps que les astronautes passeront hors du module lunaire a aussi été augmenté à plus du double. Le commandant de bord Gene Cernan et l'astronaute-géologue Jack Schmitt passeront en fait 21 heures hors du LM, soit trois excursions de sept heures chacune.

Grâce aux recherches constantes des savants de la NASA, le poids de l'équipement scientifique, transporté en orbite lunaire, a pu être augmenté de 250 livres à 1,050 livres. De même, le poids de l'équipement permis dans le module lunaire a été porté à 1,200 livres, comparativement à 510 livres auparavant.

Pendant que Cernan et Schmitt exploreront la lune et se livreront à des études géologiques, le pilote du module de commande Ron Evans, en orbite lunaire, procédera à plusieurs expériences scientifiques. L'une d'elles, notamment, aura pour but de mesurer la composition chimique de la fine atmosphère de la lune.

Cette nouvelle aventure lunaire doit se terminer le 19 décembre. Durant toute la durée de la mission Apollo 17, la télévision de Radio-Canada mettra à l'horaire de nombreux reportages spéciaux en couleur, permettant à ses téléspectateurs d'être témoins, une fois de plus, d'une nouvelle étape pour l'homme dans sa quête pour connaître l'univers.



Deux spécialistes de la description des vols spatiaux, **Henri Bergeron** et **Marcel Sicotte**,



animeront ces reportages spéciaux, décriront et commenteront les événements au fur et à mesure de leur déroulement. Quant au reporter Henri Cruzène, il sera en poste au centre spatial de Houston. La réalisation des émissions Apollo 17 a été confiée à Jean-Guy Landry.

Madeleine Brabant

La mission Apollo 17 diffusée en couleur à la télévision de Radio-Canada

Horaire de Radio-Canada

à 21 h 50

Mercredi 6 décembre

de 14 h 30 à 16 h 00

Lundi 11 décembre

de 19 h 30 à 20 h 00

et

de 24 h 05 à 1 h 15

de 17 h 00 à 18 h 30

Mercredi 13 décembre

et

5 minutes pendant le 2^e entracte de la Soirée du hockey

et

de 23 h 05 à 24 h 00

de 17 h 30 à 18 h 30

Jeudi 14 décembre

de 17 h 00 à 18 h 00

Dimanche 17 décembre

(en différé)

de 14 h 00 à 16 h 00

Lundi 18 décembre

Horaire de la NASA

Lancement d'Apollo 17 de Cap Kennedy à 21 h 53

Atterrissage sur la lune à 14 h 55

Première marche sur la lune à 18 h 33

Troisième marche sur la lune à 16 h 33

Décollage du module lunaire à 17 h 56

Sortie dans l'espace à 15 h 23

Amerrissage à 14 h 34

Animateur: Henri Bergeron
Commentateur: Marcel Sicotte
Reporter à Houston: Henri Cruzène
Réalisateur: Jean-Guy Landry
Superviseur: François Péladeau

— Tous les reportages sont soumis aux horaires de la NASA.

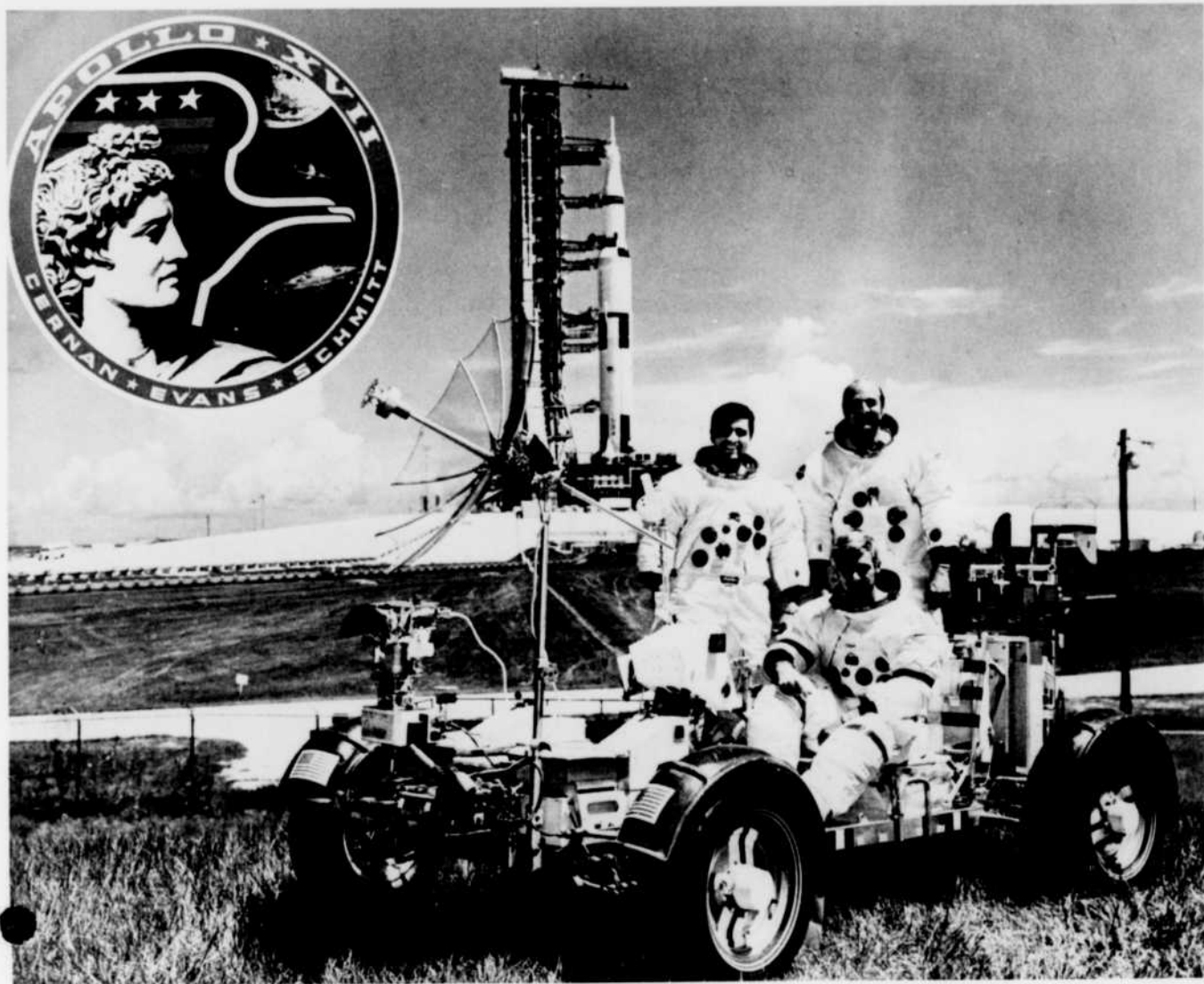
— Si des événements imprévus survenaient au cours de la mission, Radio-Canada s'exprimerait de vous communiquer les plus récentes nouvelles.

**Pour la 1re fois
un géologue
fera partie
de l'équipage**

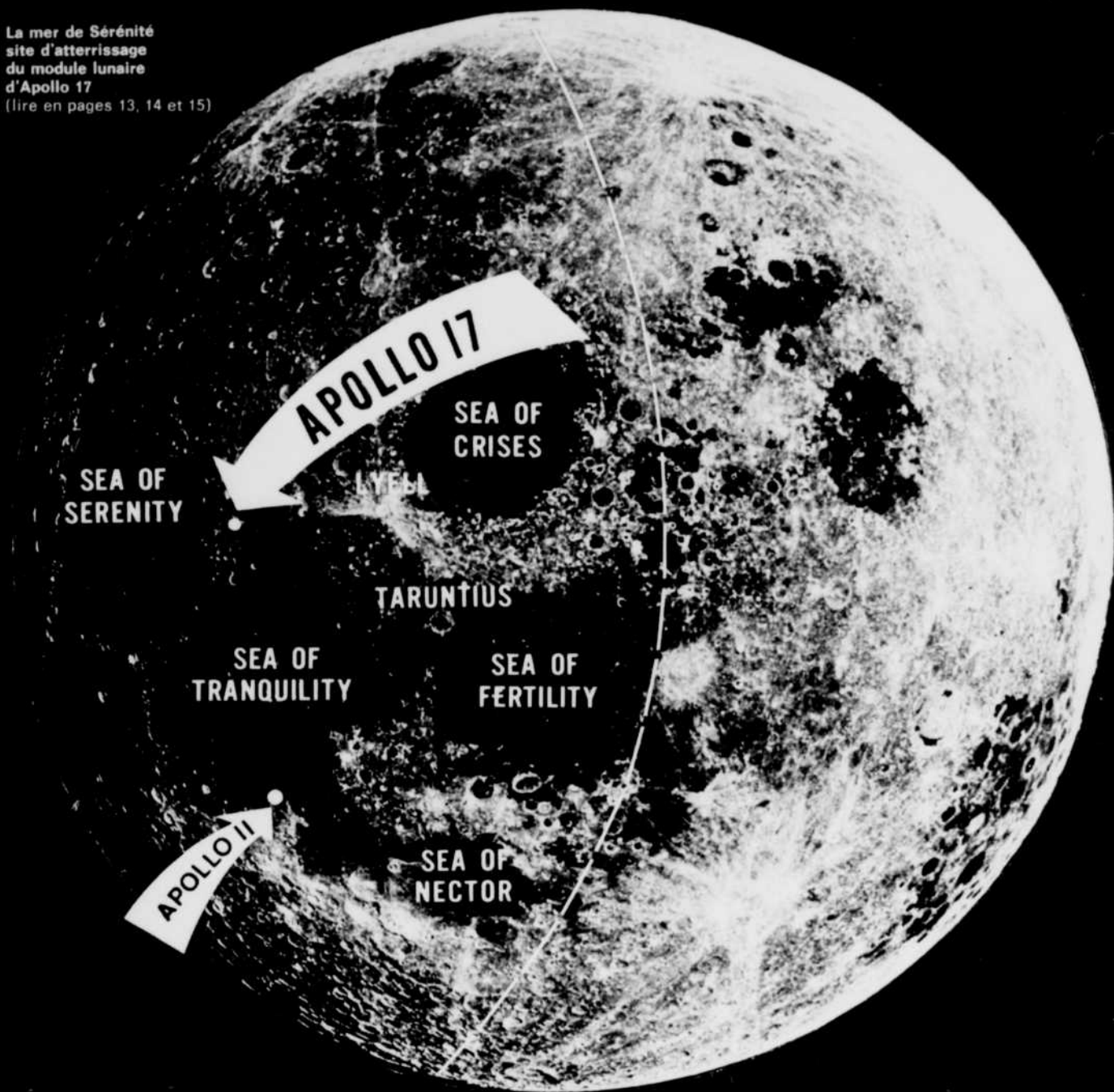
Harrison H. Schmitt (mieux connu sous le nom de Jack Schmitt) est le pilote du module lunaire. C'est le premier géologue à se rendre sur la lune. Fils d'un géologue minier, il a étudié au California Institute of Technology, à l'université d'Oslo en Norvège et à l'université Harvard. Il a exercé sa profession de géologue en Norvège, en Alaska et à Flagstaff en Arizona.

Ron Evans est le pilote du module de commande d'Apollo 17. Il a été membre des équipes de commande au sol pour les vols Apollo 7 et 9 et il était le pilote de remplacement pour le module de commande d'Apollo 14.

Gene Cernan, commandant de bord, est un réel vétéran de l'espace. Pilote de la mission Gemini 9, il pilota également le module lunaire d'Apollo 10 en 1969. On se souviendra que le module lunaire, lors de cette mission, descendit jusqu'à huit milles marins de la lune. Ce vol piloté circumlunaire préparait la voie au premier atterrissage de l'homme sur la lune, avec Apollo 11. Gene Cernan totalise plus de 264 heures de vol spatial.



La mer de Sérénité
 site d'atterrissage
 du module lunaire
 d'Apollo 17
 (lire en pages 13, 14 et 15)



POUR NOUS ÉCRIRE AU SUJET DE VOTRE ABONNEMENT
 Changement d'adresse, facturation, réclamation ou réabonnement,
 adressez votre correspondance à

ICI RADIO-CANADA TÉLÉVISION
 a/s Agence d'abonnements PERIODICA, Inc.
 7045, avenue du Parc, Montréal 303, Qué., Canada.
 Téléphone: 274-5468

Joignez l'étiquette adresse ci-jointe
 Ceci nous aidera à mieux vous servir et rapidement.

POUR COMMANDER UN ABONNEMENT

au nom et à l'adresse ci-dessous, pour un an

- \$13 au Canada \$15 à l'étranger
 paiement ci-joint veuillez facturer

Nom _____

Nouvelle adresse _____

Ville _____ Prov. _____

Appartement _____ Tel. Code régional _____ No _____

ICI RADIO-CANADA TÉLÉVISION

Horaire de la chaîne française
 de télévision de Radio-Canada

Semaine du 9 au 15 décembre 1972

